

2° à M. Gérard Vangijsel, demeurant avenue P. Pastur 169, à Mont-sur-Marchienne, président du Belgian Musher Club :

— pour trois jours, les 18, 19 et 20 septembre 1987, pour l'organisation d'un camp d'entraînement pour chiens nordiques, dans les bois de Touvent, à Sivry-Rance;

— pour deux jours, les 28 et 29 novembre 1987, pour l'organisation d'une course de chiens de traîneaux de race nordique, au Centre social de délassément, avenue des Muguets, à Marcinelle.

Art. 2. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 6 août 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de la Justice,
J. GOL

2° aan de heer Gérard Vangijsel, wonende P. Pasturlaan 169, te Mont-sur-Marchienne, voorzitter van de Belgian Musher Club :

— voor drie dagen, op 18, 19 en 20 september 1987, voor de organisatie van een oefenkamp voor noordse honden, in de bossen van Touvent, te Sivry-Rance;

— voor twee dagen, op 28 en 29 november 1987, voor de organisatie van een wedstrijd voor noordse sledehonden, in het Sociaal Recreatiecentrum, avenue des Muguets, te Marcinelle.

Art. 2. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 6 augustus 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Justitie,
J. GOL

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,
DU COMMERCE ÉXTERIEUR
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

F. 87 — 1525

Convention portant création d'un Conseil de Coopération douanière, et Annexe, faites à Bruxelles le 15 décembre 1950 (1). — Adhésion par la République du Mali

Le 7 août 1987 a été déposé auprès du Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement de Belgique, l'instrument d'adhésion de la République du Mali concernant l'acte précité.

Conformément à son article XVIII (c), la Convention et son Annexe sont entrées en vigueur à l'égard de la République du Mali à la date du dépôt de l'instrument d'adhésion, à savoir le 7 août 1987.

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 87 — 1525

Verdrag houdende oprichting van een Internationale Douaneraad, en Bijlage, opgemaakt te Brussel op 15 december 1950 (1). — Toetreding door de Mali Republiek

Op 7 augustus 1987 werd bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België de toetredingsoorkonde van de Mali Republiek betreffende bovengenoemde akte neergelegd.

Overeenkomstig artikel XVIII (c) van het Verdrag zijn het Verdrag en zijn Bijlage voor de Mali Republiek in werking getreden op de dag van de nederlegging van de toetredingsoorkonde, te weten op 7 augustus 1987.

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 87 — 1526

3 AOUT 1987

Arrêté royal fixant les cadres linguistiques de la Banque Nationale de Belgique

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 29 du 24 août 1939 relatif à l'activité, à l'organisation et aux attributions de la Banque Nationale de Belgique, modifié en dernier lieu par la loi du 11 avril 1975;

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43, § 3;

Vu l'arrêté royal du 13 octobre 1983 déterminant, en vue de l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des membres du personnel de la Banque Nationale de Belgique qui constituent un même degré de la hiérarchie;

Vu l'avis de la Banque Nationale de Belgique;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, alinéa 2, des lois précitées sur l'emploi des langues en matière administrative;

Vu l'avis n° 17.188/I/PN de la Commission permanente de contrôle linguistique, donné le 23 octobre 1986;

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 87 — 1526

3 AUGUSTUS 1987

Koninklijk besluit tot vaststelling van de taalkaders van de Nationale Bank van België

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 29 van 24 augustus 1939 betreffende de bedrijvigheid, de inrichting en de bevoegdheden der Nationale Bank van België, laatst gewijzigd bij de wet van 11 april 1975;

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid op artikel 43, § 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 oktober 1983 tot vaststelling, met het oog op de toepassing van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, van de graden van de personeelsleden van de Nationale Bank van België, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Gelet op het advies van de Nationale Bank van België;

Overwegende dat voldaan is aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van de voornoemde wetten op het gebruik van talen in bestuurszaken;

Gelet op het advies nr. 17.188/I/PN van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, gegeven op 23 oktober 1986;

(1) Voir *Moniteur belge* du 31 décembre 1952.

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 31 december 1952.

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les cadres du personnel du siège central, fixés par la Banque Nationale de Belgique, sont répartis comme suit en cadres linguistiques :

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën.

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De kaders van het personeel van de hoofdzetel, vastgesteld door de Nationale Bank van België, worden als volgt over de taalkaders verdeeld :

Degrés de la hiérarchie — Trappen van de hiérarchie	Pourcentage d'emplois par degré — Percentage betrekkingen per trap			
	Cadre français — Franstalig kader	Cadre néerlandais — Nederlandstalig kader	Cadre bilingue — Tweetalig kader	
			Rôle linguistique français — Franse taalrol	Rôle linguistique néerlandais — Nederlandse taalrol
1	40,00 %	40,00 %	10,00 %	10,00 %
2	40,00 %	40,00 %	10,00 %	10,00 %
3	47,50 %	52,50 %		
4	43,33 %	56,67 %		
5	44,84 %	55,16 %		
6	45,00 %	55,00 %		
7	45,00 %	55,00 %		

Art. 2. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 3 août 1987.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
M. EYSKENS

Art. 2. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 3 augustus 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
M. EYSKENS

F. 87 — 1527

3 AOUT 1987. — Arrêté royal portant agrément d'institutions culturelles pour l'application de l'article 71, § 1^{er}, 4^e, d, du Code des impôts sur les revenus (1)

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus, notamment l'article 71, § 1^{er}, 4^e, d,

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus, arrêté royal du 26 février 1964, *Moniteur belge* du 10 avril 1964.

Arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, *Moniteur belge* du 30 avril 1965.

Arrêté royal du 3 août 1983, *Moniteur belge* du 19 août 1983.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi ordinaire de réformes institutionnelles du 9 août 1980, *Moniteur belge* du 15 août 1980.

N. 87 — 1527

3 AUGUSTUS 1987. — Koninklijk besluit tot erkenning van culturele instellingen voor de toepassing van artikel 71, § 1, 4^e, d, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen, inzonderheid op artikel 71, § 1, 4^e, d,

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de inkomstenbelastingen, koninklijk besluit van 26 februari 1964, *Belgisch Staatsblad* van 10 april 1964.

Koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, *Belgisch Staatsblad* van 30 april 1965.

Koninklijk besluit van 3 augustus 1983, *Belgisch Staatsblad* van 19 augustus 1983.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, *Belgisch Staatsblad* van 15 augustus 1980.